

2518.

Le Coréador.

Adam.

S

2518.



LE TORÉADOR.

PERSONNAGES.

<i>Soprano.</i>	<i>Tenor.</i>	<i>Basse ou Baryton</i>
CORALINE.	TRACOLIN.	Don BELFLOR.
M ^{me} UGALDE-BEAUZÉ.	M ^{me} E. MOCKER.	M ^{me} BATAILLE.

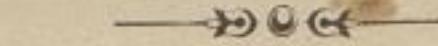


TABLE DES MORCEAUX

OUVERTURE..... Page 2

ACTE I

INTRODUCTION.....	12		
N ^o 1. { SCÈNE et COUPLETS.....	Tandisque tout sommeille.....	13	
	COUPLETS	Je tremble et doute.....	15
N ^o 2. TRIO	La voila là la voila	21	
N ^o 3. AIR	Oui la vie oui la vie	39	
N ^o 4. COUPLETS.....	Vous connaissez	45	
N ^o 5. TRIO	Ah! vous dirais-je maman	50	
N ^o 6. DUO	Qu'est cela	67	

ACTE II

N ^o 7. ENTR'ACTE	84	
N ^o 8. AIR	Avec son petit air	85
N ^o 9. AIR	Dans vos regards	96
N ^o 10. TRIO FINAL	Oh! tremblez	105

LE TOREADOR.

Musique d'ADOLPHE ADAM.

RUE
OUVERTURE DE
TORCY

Allegro.

PIANO.

12

5

BIBLIOTHEQUE MUNICIPALE
RUE
de
TORCY

A page of musical notation consisting of six staves. The top staff begins with a treble clef, a key signature of one flat, and common time. It features eighth-note patterns and a dynamic marking "dim.". The subsequent staves switch between bass and treble clefs, with various key signatures (one flat, one sharp, and one flat) and time signatures (common time). The notation includes eighth-note chords and sustained notes.

BIBLIOTHÈQUE MUNICIPALE
RUE
DE
TOUCY
5

A page of musical notation consisting of six staves. The top staff begins with a treble clef, a key signature of one flat, and common time. It features eighth-note patterns and a dynamic marking "p". The subsequent staves switch between bass and treble clefs, with various key signatures (one flat, one sharp, and one flat). The notation includes eighth-note chords and sustained notes. The page is numbered "5" in the top right corner.



7



8

8

BIBLIOTHÈQUE MUNICIPALE DE LA VILLE DE TORCY
RUE DE LA MÉTÉO
PRÉTÉ

5

pp

pp

pp

pp

pp

cres.

dim.

RUE DE LA MÉTÉO
BIBLIOTHÈQUE MUNICIPALE DE LA VILLE DE TORCY
PRÉTÉ

9

pp

pp

ff

ff

ff

ff

34

34

cresc.

ven.

do.

ff

PREZ

PREZ

35

35

TOACY

TOACY

TOACY

TOACY

TOACY

INTRODUCTION.

Indenter

Flute and piano parts. The score consists of six staves. The first three staves are for Flute (G clef) and the last three are for Piano (C clef). The music starts with a forte dynamic in common time, followed by a series of eighth-note patterns and sustained notes. The piano part features bassoon-like chords and sustained notes.

N° 1.
SCÈNE ET COUPLETS. 5

Flûte sur le Théâtre.

Flute and piano parts. The flute part includes a note with a 'X' through it and a note with a 'rall.' (rallentando) instruction. The piano part consists of six staves.

CORALINE.

Andantino.

Flute and piano parts. The flute part is labeled 'Andantino.' and the piano part is labeled 'PIANO.' The piano part consists of six staves.

dis_qué tout som_meille dans l'ombre de la nuit la_mourquine con_duit pa-

Flute and piano parts. The flute part continues the melody, and the piano part provides harmonic support. The piano part consists of six staves.

- mourquin toujours veil_leme dit tout bas .

In peu plus animé.

Flute and piano parts. The flute part is more animated, and the piano part provides harmonic support. The piano part consists of six staves.

Flute and piano parts. The piano part consists of six staves.



Andantino.

réveillez - vous belle endor_mie réveilliez vous voici le jour

Charmante Ga_bri_el le per_cé de mil_le dards.

C'est comme s'il souf_frait charmante Cora_lle on comprend.

Bon à présent c'est Le Tableau parlant le Duo de Pierrot avec sa Colombe ne c'est une décla-

je brû_le_rai d'une ardeur é_ter-

ration tout cela très bien je devine! délicieuse invention!

*Allegro.*

tes_te les Dieux.

dans

Dialogue.

les gardes françai_ses j'avais un amoureux fringant.

Un billet dois je lire ou me mettre en colère.

(Suivez)

Andante appassionato.

COUPLETS.

cresc e accelerando. *rall.* *rall molto.*

1^r COUPLET.

Je tremble et dou - te

2^d COUPLET.

Le recevoir? le re_ce_voir?

Tempo.

i_ci quedois je fai - re amour de_voir pourvousmettre d'ac-
de_mau - de té_mé_rai - re de_re_fu - ser je dois fai_re ref -

ff

cord que n'ai - je hé - las un gui_de qui m'e - clai - re mais je suis

- fort mais c'est fo - lie a fin de se dis - traire mon cher é -

pp

seule et l'amour est bien fort je lis que sur l'ab -

- poux me lais_ses sans re - mord j'e - cris que sur l'ab -

Allegro.
- sent en retombe le tort ah! maristrompeurs et jaloux

d'un sort fatal presquetons si vous subissez les coups - ne nous accusez pas nous

rallent.
aimables tendres et doux soupirant à nos ge - noux soupirant à

rall.

a Tempo.

nos genoux toujourbons et loyaux éponx que ne restez vous chez vous
 que ne restez vous chez vous volages époux trompeur son ja_loux volage e -
 pou du sort voulez vous é_viter les coups von_lez vous é_viter les coups que ne restez
 vous chez vous que ne restez vous chez vous chez vous chez



vous chez vous ah! quene restez vous chez vous.

la 2^e fois pour finir page 20. 1^e fois.

Andante tempo I.^o au X^e page 16 pour le 2^e Cl.



2^e fois pour finir.

Vous...

PIANO.

Con parle Il est à la replique
mon billet d'ancane

Flûte sur le Théâtre.

N^o 2.

TRIO.

CORALINE.

Il se pourrait C'est lui C'est Tracolin

TRACOLIN.

La voi...

BELFLOR.

Maestoso allegro non troppo.

PIANO.

Le voi-la là le voila Que veut/
la là la voila

My voi-la ah! my voila

C di - re ce - la quevent di - re ce - la que veut dire cela
 T quel bonheur je sens là s'asseyant quel bonheur je sens la
 B ah! j'eme sens mieux là je me
 C que vent dire cela le voi - la là le voi - pp.
 T la voi - la là la voi - pp.
 B sens bien mieux là M'y voi - la là m'y voi -
 C la là . le voi - la là le voila
 T la là la voi - la là la voi -
 B la là m'y voi - la là ah! moi je me sens bien mieux
 C que vent dire cela que vent dire cela
 T quel bonheur je sens là
 B là je me sens bien mieux là



C le voila le voila
 T la voila 3 3 la voila
 B la moi je me sens bien mieux la je me sens bien mieux la je me sens bien mieux
 C là que veut dire cela que veut dire cela
 T là quel bonheur je sens là
 B là jeme sens bien mieux
 C que vent dire cela que
 T quel bonheur je sens là
 B là je me sens bien mieux là
 C pres. 6 pp.

cres. *rall.* *a Tempo.*

vent di - re ce - la que vent di - re ce - la le voi -
bon-heur je sens là quel bon - heur je sens là la voi -
me sens bien mieux là je me sens bien mieux là m'y voi -

cres. *rall.* *a Tempo.*

- la là le voi - la là. quel bruit viens je den -
la là la voi - la là.
la là m'y voi - la là.

All. moderato.

- ten - dre que s'est il donc pas - sé ce cri qui l'a pouss - sé?

BRÉFLORE.

E homme que j'ai bles - sé il croyait me sur - prendre mais je l'ai ter - ras

TRACOLIN.

Chez vous rien de cas - sé Lé - gè - re - ment frois - sé.

CORALINE.

Quelle pâ - leur mor - tel - le Tous ses traits sont dé -

Hein!



vous trem - blez vous trem - blez
 - fait RUE DE TORCY
 moi jamais jamais jamais
 jamais at-tendez at-ten-
 - mais ja - mais
 jamais ja-mais que quand il gè - le
 - dez un peu d'eau un peu d'eau a-près la peur
 BELFLORE.
 De grâce la peur la peur moidont l'au

TRACOLIN.
 - da - ce a vu cent fois en fa - ce les cor - nes d'un tau - rean ah! quel cou - rage ex -
 - trême ah! quel cou - rage ex - trême je comprends le pro - blé - me il se rase lui
 BELFLORE.
 mé - me ap - por-tez moi plu - tôt
 appor-tez moi plu - tôt du Kères du Por - to qui voi - là ce qu'il Tant du Kères c'est plus
 pp suivez.
 chaud ap - por-tez au plu - tôt du Kères c'est plus.

Allegro.

Bassoon: vivre la bouteille vivre la bouteille
Allegro.

Tenor: chante le vin fait merveille il ranime éveille le vin fait merveille il ranime é-

Bassoon: le vin fait merveille il ranime éveille le vin fait merveille il ranime é-

Tenor: veille et du plus poltron et du plus poltron il fait un luron

rall. TRACOLIN.
a tempo.

COR. *coleanto.* TORCY *pp*

Tenor: veille vivre la bouteille qui ranime éveille et du plus grand pol-

Tenor: tron du plus grand poltron fait un fanfaron du plus grand poltron fait un fanfa-

8^e 8^e

Tenor: ron du plus gd poltron fait un fanfaron du plus gd poltron fait un fanfaron.

pp

CORA.

Oui c'est la bouteille oui c'est la bouteille le jus de la treille

20

le oui c'est la bouteille qui ranime éveille et du plus gd pol-

tron fait un fanfaron du plus gd poltron fait un fanfaron ah!

rall:

50.

a tempo.

SRA.

TRA.

Donnez u - ne bou - teille le vin fait mer - veille et fe - rait d'un pol - tron le plus

REL.

Donnez u - ne bou - teille le vin fait mer - veil - le sou-dain d'un pol - tron il fait

a tempo.

c

T

grand fan - fa - ron il fe - rait d'un pol - tron le plus grand fan - fa - ron

B

un fan - fa - ron oui sou - dain d'un pol - tron il fait un fanfa - ron ô charman - te bou -

c

Jus di - vin de la treil

T

ô char man - te bou - teil

B

- teil - - - le jus di - vin de la treil

R. et

c

le jus di - vin de la treil

T

le jus di - vin de la treil

B

le jus di - vin de la treil

c

T

le oui sou - dain d'un pol - tron il fait un fan - fa - ron oui sou -

B

le oui sou - dain d'un pol - tron il fait un fan - fa - ron oui sou -

c

T

le oui le bon vin ce jus di - vin ban - nit

B

dain d'un pol - tron il fait un fan - fa - ron le bon vin jus di - vin ou le bon

c

dain d'un pol - tron il fait un fan - fa - ron le bon vin jus di - vin ban - nit

9002 .



5

TORCY

DOMICILE

le noir cha - grin il nous met tous en - train nous ré - veil le ou le bon
 vin ce jus di - vin nous ré - veil le le bon
 le noir cha - grin il nous met tous en - train nous ré - veil le le bon

p

vin ce jus di - vin ban-nit le noir cha - grin il nous met tous en - train nous ré -
 vin jus di - vin oui le bon vin ce jus di - vin nous ré -
 vin jus di - vin ban-nit le noir cha - grin il nous met tous en - train nous ré -

p

veil le nous re - veil le nous ré - veil le nous ré - veil -
 - veil le nous re - veil le nous ré - veil le nous ré - veil -
 - veil le nous re - veil le nous ré - veil le nous ré - veil -

le.
 le.
 le.

p

bel.

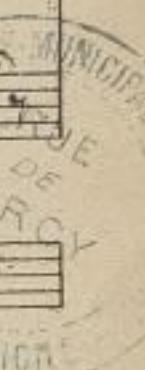
Sur cette af - fai - re il faut se tai - re

pp

oui le mys - tère est néces - sai - re vous enten - dez vous compre - nez.

tra.

Oui le mys - tère est néces - sai - re sur cette af - fai - re il faut se tai - re il



74 CORA.

L'on en - tend
faut se tai-re il faut se tai - re vous en-ten - dez vous compre -
- nez vous entendez vous comprenez vous en - ten-dez vous compre -
- nez vous enten - dez vous compre - nez vous enten - dez enten - dez comprenez.
CORA.

Oui c'est la bouteil - le ouïe c'est la bouteil - le le jus de la treil

c le ouïe c'est la bouteil - le qui ra-nime e - veil - le et du plus grand pol -
- tron fait un fanfa - ron du plus grd poltron fait un fanfa - ron ah!
c ral.
cora. a Tempo.
TRA.
BEL.
Donnez une bouteil - le le vin fait mer - veille il fe - rait d'un pol - tron, le plus
Donnez une bouteil - le le vin fait mer - veille le sou-dain d'un pol - tron il fait
a Tempo.
c
T grand fanfa - ron il fe - rait d'un pol - tron le plus grand fanfa - ron
B un fanfa - ron oui sou-dain d'un pol - tron il fait un fanfa - ron à char-mante bou -



56.

C: G clef, 2/4 time, common key signature.
T: T: B: Bass clef, 2/4 time, common key signature.
B: Bass clef, 2/4 time, common key signature.

jus di - vin de la treil
à char-mante bou-teil
- teil - - le jus di - vin de la treil

le jus di - vin de la treil
le jus di - vin de la treil
le jus di - vin de la treil

le ouï sou-dain d'un pol - tron il fait un fanfa - ron ouï sou -
le ouï sou-dain d'un pol - tron il fait un fanfa - ron ouï sou -

Musical score for three voices (C, T, B) with basso continuo (B). The vocal parts sing eighth-note patterns, while the basso continuo provides harmonic support with sustained notes and chords. Measure numbers 56 and 8^a are indicated.

57.

C: G clef, 2/4 time, common key signature.
T: T: B: Bass clef, 2/4 time, common key signature.

oui le bon vin ce jus di - vin bannit
dain d'un pol - tron il fait un fanfa - ron le bon vin jus di - vin ouï le bon
dain d'un pol - tron il fait un fanfa - ron le bon vin jus di - vin bannit

le noir cha - grin il nous met tous en - train nous ré - veil le ouï le bon
vin ce jus di - vin nous ré - veil le le bon

le noir cha - grin il nous mettous en - train nousré - veil le le bon

vin ce jus di - vin bannit le noir cha - grin il nous met tous en - train nousré -
vin jus di - vin ouï le bon vin ce jus di - vin nous ré -
vin jus di - vin bannit le noir cha - grin il nous met tous en - train nousré -

Musical score for three voices (C, T, B) with basso continuo (B). The vocal parts sing eighth-note patterns, while the basso continuo provides harmonic support with sustained notes and chords. Measure number 57 is indicated.



veil - le nous ré - veil - le nous ré - veil - le nous ré - veil -
 veil - le nous ré - veil - le nous ré - veil - le nous ré - veil -
 veil - le nous ré - veil - le nous ré - veil - le nous ré - veil -

tr.

PIANO.

le.
 le.
 le.

N° 5.

AIR.



Allegro.

PIANO.

BETFLOR.

Oui la

vi - e oui la vi - e oui la vi - e n'est jo - li - - e n'est jo -

rall: a tempo.

li - e qu'embel - li - e qu'embel - li - e par les a - mours et la

40

fem - me surmon à - me oui la femme surmon à -
me est la flamme est la flamme de nos
beaux jours oui la fem - me sur mon
à - me est la flamme des beaux jours ouila fem - me sur mon
à - me est la flamme des beaux jours non non



41

non non la vi - e non la vi - e non la vi - e n'est jo -
li - e n'est jo - li - e embel - li - e embel - li - e par - suirez. f
les - a - mours.
a tempo.
tr.
Andante sostenuto.
Enjo - leur séduc -
teur si - tôt que je sou - pi - re à l'ins -

- tant moi j'at - ti - re le re - gard ou le re - gard et le
 coeur nul - le bel - le n'est re - bel - le ma pru -
 - nel le é - tin - cel - le en - sor - cel - le a - do - rable ado - rable vau -
 - rien je suis un vrai magi - ci - en je suis un vrai magi - ci -
 cres. > > > > dim.
 en l'oeil ardent la bouche fraîche belle dent un teint de

pêche da - me - ret et co - quel et mu - guet mu - guet et sur tout fort dis -
 - cret et qui donc et qui donc me résis - - te - rait et qui donc et qui
 done et qui donc et qui donc me résisterait et qui donc résiste -
 Allegro.
 Cet - te charman - te voi - si - ne à la mi - ne si lu - ti - ne à la mi - ne si lu -
 - tine voilà que son coeur est pris - je vins - je vis
 ff pp

2. a Travers.

vainquis n'êtes vous pas mon cher de mona vis nonla
 RUE DE TORCY 5 PRET A DOMICILE LIBRAIRIE

vi - e non la vi - e non la vi - e n'est jo - li - e n'est jo - li - e qu'embel
 RUE DE TORCY 5 PRET A DOMICILE LIBRAIRIE

li - e sun bel - lie par les a - mours oii la fein me sur mon à - me oii la
suzrez. f *p cresc.*

fein me sur mon à - me est la flamme des beaux jours.
ff

N° 4
COUPLETS



Andante.

PIANO.

TRACOLIN.

a Tempo.

Vous connais - sez de ces femmes ai -
 ma - bles dont l'esprit fin sait é-gayer dont l'esprit fait é-gayer par mil le
 88

traits badins ou rai - son - na - bles même un sa - lon de financier même un sa -

46

rall. *a Tempo.*

lon de financer sans aucun sa_crifi_ee a _ musant la pudeur

a leur charme enchanteron cede avec déli_ce mais leur douce malice blesse_

ra j_mais le coeur Cari_te_a Cari_te_a Cari_te_a ah! Cari_te_

cresc. *ff*

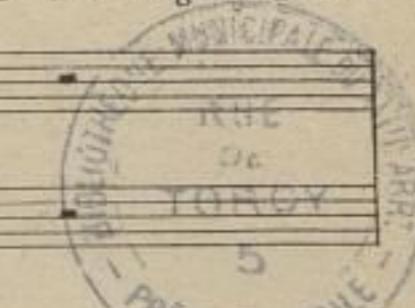
Allegro.

a n'a rien de tout ce _ la n'a rien de tout ce _ la rien mais malgré ca Cari_te_

pp

a jensuis certain vous charme _ ra oui malgr_e Ca _ te_

5



47

jensuis certain vous charme _ ra Cari_te_a Cari_te_a Cari_te_a Cari_te_

a jen suis cer_tain vous charme _ ra Cari_te_a Cari_te_a Cari_te_a Cari_te_

Andante. + 50

a jen suis cer_tain vous char _ ra.

2^e COUPLET.

46 Le_te par

fois pendant la nuit brû_lan _ te vous avez ré_vé jen suis sur vous a _ vez

8^a



48

ré - ve j'ensuis sur u - ne beau - té cé - les - te ra - vis - san - te au corps d'al
 ga

rall a Tempo.

bâtre aux yeux d'azur au corps d'al bâtre aux yeux d'azur teint de lys et de roses

dents du plus pur émail en trouvant le corail de lèvres demi-closes en fin mille autre
 ga

cho - ses dont je sup - pri - me le dé - tail Ca - ri - te - a Ca - ri - te a Ca - ri - te - a
 ga

cresc.

a ah! Ca - ri - te - a n'a rien de tout ce - la n'a riende tout ce

ss pp



49

Allegro.

- la rien mais malgré ça Ca - ri - te - a j'en suis certain vous charme -
 - ra oui malgré ça Ca - ri - te - a j'en suis certain vous charme -
 - ra Ca - ri - te a Ca - ri - te a Ca - ri - te a Ca - ri - te - a j'en suis certain vous charme -
 - ra oui malgré ça Ca - ri - te a Ca - ri - te a Ca - ri - te - a j'en suis certain vous charme -
 - ra

Allegro.

8^a



TRIO.

Replique (Je vais faire de mon mieux)

Flûte à l'orchestre.

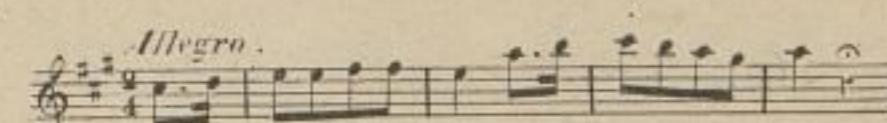
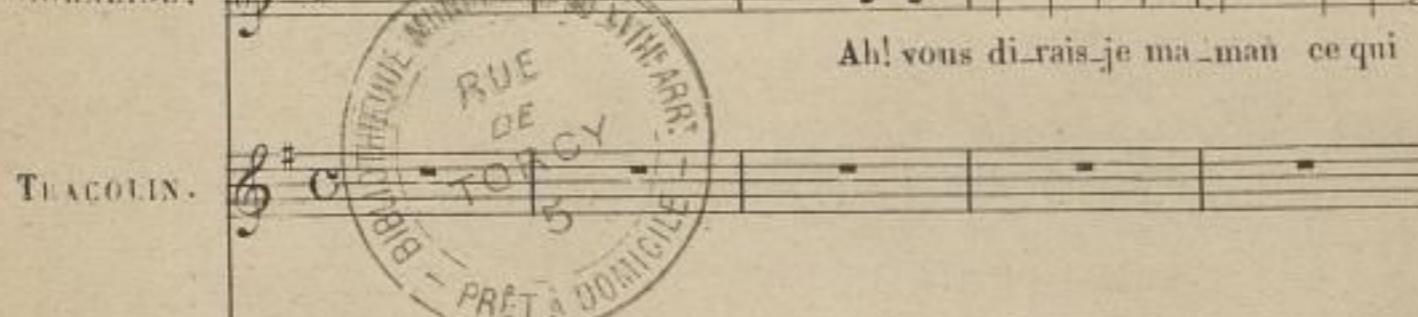


Oh! la flûte! hé quel doux murmure

C'est moi vous écoutez bien

Vous êtes donc musicien?

Un peu

CORALINE. *All^o moderato.*

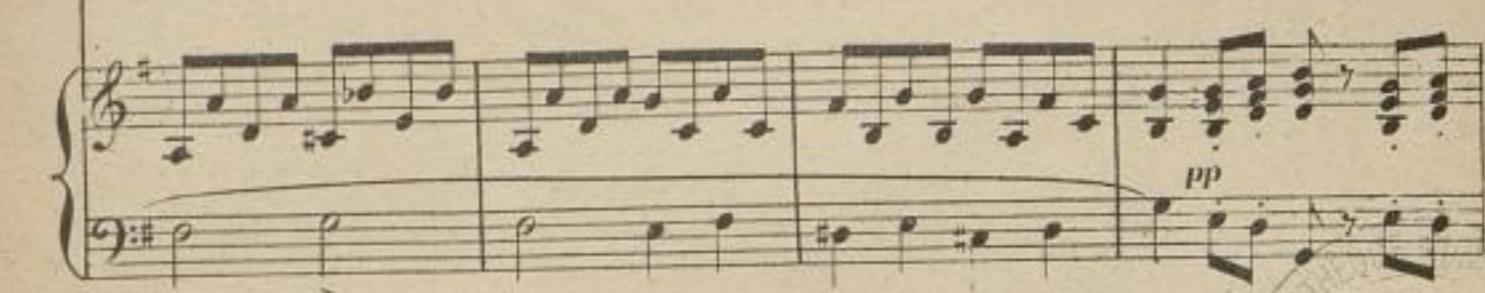
BELFLORE.

TRACOLIN. *All^o moderato.*

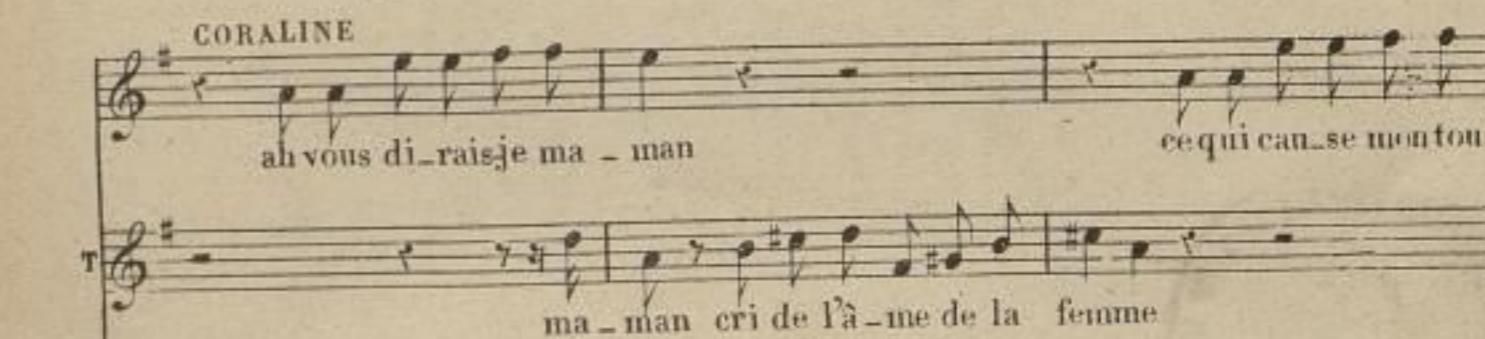
car... se mon tourment de puis que j'ai vu. Cli... tandre me regardé d'un air tendre mon cœur

dit à chaque ins... tant pent-on vi... vre sans a... mant
BELFLORE.

c'est très bien c'est chou



TRACOLIN.



52

ment mon cœur dit à chaque instant
 c'est lui qui fait son tour - ment je de vi ne jî ma -
 peut-on visire sans a - mant

REFL:

- gine nonnon il faut un a - mant ouï et air est char -
 - mant je veux l'entendre souvent très souvent très souvent redîs le moi ma chère en -

COR:

vous trouvez

5 ouï et air est char - mant ouï et
 - fant je veux l'entendre sou_vent

53

vo _ lontier

T. air est char - mant ouï et air est charmant son mo -
 re-dis le ma chère en - fant

T. - tif en trainant produit le sentiment le plus tendre Jaime son mouvement vous ber

dim. ppp

T. - cant mol le - ment Jaime son mouvement vous ber - cant mol le - ment il est

rall.

T. é - galement expres - sif élégant le cœur bat seulement à fen - ten

C. ah! vous di - rais - je ma - man ce - qui
- dre cri de l'aune

Andante riten.

pp.

eau - se mon tour - ment de - puis -
cest lui qui cause son tourment

que j'ai vu Cli - tan - dre me re -
oui c'est moi qui suis Cli -



55

c. - gar - der d'un air ten - - dre mon cœur

dit à chaque instant peut on vi - vresans a -

Allegro.

- mant TRAC: brava bra - va pourquodone

BELE: non pas vraiment ce la ne pent me plaire jai - me

Allegro.

mieux j'aime mieux l'autre ma - niere é - contez moi seule - ment é - contez moi seu - le -
pp. suivez.

56 CORA:

T. TRAC: je le crois

c. je le crois

- ment j'vais vous chanter l'air sans aucun agré-ment ce sera tout simple-

X

RUE DE TORCY ah! vous

ah! vous di-rais-je ma-
men- ah! vous di-rais-je ma-man ce qui

Andante.

animé.

di-rais-je ma-man c'est fort laid non vrai-
man ce qui cause

cause mon tour-ment c'est charmant c'est charmant

animé.



B. et C.

57

ment c'est af-freux non vraiment c'est fa-tigant c'est as-som-mant

T. non vrai-ment c'est très bien non c'est charmant non c'est char-

c. mant c'est fa-tigant c'est as-som-mant

T. pour vous mettre d'a-

B. mant il faut chanter plus sim-ple-ment

T. cord un accommode-ment vous vous allez chanter d'abord tous simplement moi je me charge

T. -rai de l'accompa-gne-ment je bro-de-rai sur l'air cha-eun se-ra con-

B. et C.

CORA: *Allegro.*

- tent avec ce petit instru - ment ah! vous
 vous broderez

BIBLIOTHEQUE MUNICIPALE
 DE TORCY

di - rais - je ma - man - ce qui
 eau - se mon tour - ment de - puis

que j'ai vu Cli - tan - dre me re -

gar - der dun air ten - dre mon coeur
 dit a chaque ins - tant peut - on

vi - vre sans a - mant

ah!

TRAC:

heim? que di - tes vous de mon pe - tit ar - range - ment chantez chan - tez a - vec nous

pp.

X

denx completez l'accompa-gne-ment
(Imitant la Contre-Basse)

pon ponpon

X

TRAC:

mais oui c'est charmant très bien très bien c'est à mer - le vous prouvez vrai-

X

ment que vous ne manquez pas d'o-reil - le ah c'est ravis-sant quel charmant

ah c'est ravis-sant quel charmant

X

accompagnement pour le com-pléter main-te-nant retournons à mon instru-

accompagnement pour le com-pléter main-te-nant retournons à mon instru-

X 62 (1)

ment

ment pon pon pon pon pon

(1)

X

62

Tenor (T) Bass (B)

pata pon pon

pon pata pon

RUE TORCY

grâce à l'arrangement qui c'est vraiment charmant

ah! c'est charmant ensemble ravissant

pp

B. et C. 191

Tenor (T) Bass (B)

grâce à l'arrangement qui vraiment c'est char-

mant

ah! c'est charmant ensemble ravissant

ff pp

Più mosso:

c. ah! vous di - rai - je ma - man - peul-on

T. mant pour un a - mant quel doux moment RUE

B. moi, cet air me sem - ble charmant

DOMICILE

Più mosso:

pp ff pp

c. vi - vre sans a - man -

T. on ne peut vi - vre sans a - man - faites l'accompa - gne -

B. -

B. et C. 191

ah!

T je le rai l'accompagnement oui c'est
- ment je vous donne mon a - grément oui c'est

x65

ab! vous di - rai-je maman
char - - mant pour un a-mant queldoux mo-
char - - mant moi c'est air me semble char-

peul-on vi - vresans a-mant

RUE DE TORCY 5

on ne peul vi - vresans amant
- mant fai - tes

pp

ff

B. & Cie

ah!

T je le rai l'accompagnement oui
l'accompagnement je vous donne mon a - grément oui

erese:

c'est char - - mant oui c'est char - -
c'est char - - mant oui c'est char - -

n'est-il pas vrai que c'est charmant
- mant ah vous di - rai-je ma-man c'est un air vraiment ra - vis-sant ah vous
- mant ah vous di - rai-je ma-man c'est un air vraiment ra - vis-sant ah vous

n'est-il pas vrai que c'est charmant oui c'est charmant oui c'est char-
di_rai_je maman c'est un air vraiment ra_vissant oui c'est charmant oui c'est char-
di_rai_je maman c'est un air vraiment ra_vissant oui c'est charmant oui c'est char-
erese:

mant oui c'est charmant oui c'est charmant c'est charmant
mant oui c'est charmant oui c'est charmant c'est charmant
mant oui c'est charmant oui c'est charmant c'est charmant

75



N° 6.
DUO.

Allegro.

CORALINE. *Qu'est-ce - là?*

BELFLOR. *N'y touchez*

PIANO. *ff pp*

c *c'est une let_tre de quelque femme peut-*
pas ce n'est rien que l'on vient de me remettre

b *è tre à trai - tre j'en suis sure à votre embar -*
ne le pensez pas

erese:

cras vous ne l'aurez pas vous ne l'aurez pas
tu me la rendras tu me la ren.
pp

la chez mon bras la chez mon bras non non non vous ne l'aurez
dras mais oui vraiment tu la rendras tu la rendras tu la ren-
erese.

pas non Andante.
dras pp à faire impruden ce redou tons sa ven-
Andante. ff pp



quelle douce espérance quelle douce espérance l'instant de la vengeance
gean ce ce billet s'il est lu me voi.
Rall.

serait-il donc venu serait-il donc en l'inventu Un poco animé.
ci Rall. con fon du ah! je sens mon cœur dévoré de fu-
Un poco animé.

ah je sens mon cœur trans porté de hon-
reurdé vo ré de fureur



BIBLIOTHÈQUE MUNICIPALE DU MONT-VALÉRY
RUE DE TORCY
PRÉTÀ DOMICILE

heure je sens mon
je sens mon cœur dévoré de flueur

sa
rall.
coeur mon cœur innondé de bonheur

ma mi - gno - ne toi si

sa
rall:
un peu pertur.
pp

bon - ne a - ban - donné abandonne un vain soupçon

ma mi -

gno - ne toi si bon - ne a - ban - donné abandonne un vain soupçon

rall:

71

oui je suis bonne je suis bonne je suis bonne je suis
animé.

ff pp
bon - ne mais ja - mais on ne pardonne mais jamais on ne par -

donne mais jamais on ne pardonne une semblable trahi - son plus lent.

ma pri - è -

plus lent.

re je l'espè - re saura calmer ta co - lère saura calmer ta co -
>



5
 je n'ai garde je le
 l'e re allons donne ma pou-ponne cebillet sans inté - ret donne donne
 garde et que le ciel soit hé - ni cet - te preuve me rend venu entre nous tout est fi -
 crese:
 suivez. rall. molto.
 ni en trenous tout est fi - ni entre nous tout est fi - m
 ma mi -
 10 Tempo.
 rall. molto. pp
 nonne toi si bon - ne a - ban - donne abandonne un vain soup -
 con

non non non non non
 con ma mi - gnon ne toi si bon - ne a - ban -
 non non per - son - ne ne par - don - ne ne par -
 donne a - ban - don - ne un vain soup - con un vain soup - con
 donne
 pp

Lent.
 une semblable trahi - son u - nesemblable trahi -
 mais a - bandonne un vain soupe on mais abandonne un vain soupe



Allegro.

son

oui

Allegro. ff

Moderato.

allons laissez moi lire à Ciel à Ciel

arretez

ff

pp

qui ai-je lu ma lettre

je suis perdu que va telle di-

pp

c

monsieur voulait ri - re our tout est per -

- re oui tout est per - du

Andante.

du tout est per - du

tout est per - du

Andante.

pp

mf

celle of -

lappa-ren -

c
 -len_se à ma foi mon ex - cu - se ma ver_
 contre moi tout m'a_e_cu - se j'aurais cru
 b
 tu et ma flamme non ja_mais je le
 el mon _ à _ me dé_sormais je l'as_su_re
 c
 ju - re non ja_mais ja - mais _____
 b
 dé_sormais ja - mais _____
 b
 animez beaucoup.



Allegro.
 c
 c'est le signal
 b
 c'est le signal qui map
 b
 -pelle à ma promes - se ti_de - le courrons aux pieds de ma belle humble vain
 b
 cette fan_fa - re nou_velle c'est Traco - lin qui map
 b
 queur offrir mon cœur
 c
 -pelle oui c'est sa flù - te fi_dèle ah pour mon cœur c'est en_chanteur oui
 b
 al

c pour mon cœur c'est en chan - teur c'est en chan - teur
 B lons en vainqueur of - frir mon cœur of - frir mon cœur
 dressez:

BELF. (parlé) et ma lettre! CORA (parlé) il s'en va!

Allegro.

Allons ma bel - le cède à ma voix plus de que -
 B

c est-il pos - si - ble est-ce sa
 B rel - le si tu m'en crois




c voix lui si terri - ble cède je crois
 B en bons époux

c que dites-vous comme il est doux TORCY
 B embrassons-nous

c retenu. comme il est doux comme il est

B faisons la paix en bons époux

rall. Andantino, pp



a

b

c

c

B

c

B

c

B

c. -poux plus de courroux embrassons-nous en bons é-
B. plus de courroux embrassons-nous en bons é-

All° con moto.

c. -poux plus de tra - cas plus d'embar - ras quedetous nos dé-bats la trace s'ef-
B. -poux plus de tra - cas plus d'embar - ras quedetous nos dé-bats la trace s'ef-

All° con moto.

c. la - ce plus de cour - roux plus de cour - roux allons faisons la
B. la - ce plus de cour - roux plus de cour - roux allons faisons la

c. paix et pardon_nous - nous
B. paix et pardon_nous - nous moi je cours moi je cours je cours à mon rendez-

c. qu'il est doux qu'il est doux moi qui craignais son courroux
B. vous embrassons
em-brassons

rall. Allegro. + 86

c. nous en bons é-poux
B. nous en bons é-poux

colla voce.

RUE DE TORGY

3. 1. C. 5002

LIBRAIRIE MUNICIPALE RUE DE DOMICILE

N° 7.
ENTR-ACTE.

Allegro.

N° 8.

AIR.

All' con moto.

PIANO.

CORALINE.

Avec son petit air de ne toucher à rien ce scé l'é rat qui m'ensor -

- cel le serait il un magi ci en ah ma foi je le voudrai

bien l'a ven tu re Taventu re serai trop

ri e que n'e_xis_tez vous n'e_xis_teZ vous en -
cor Ba-chelet _ te ou Da_moi_sel _ le en pé
ril en péril se trouve _ t_el_le à son se_cours vi_teelle ap_pel_le pri -
ant ou songant du cor ah! tems heu_reux de la fée -

86

rall.

Lel-le magi_ei_en magi_ei_en Ah! je le vou_drais

rall:

Timbres en La b Mi b.

Andante.

bien tems heu_reux de la fée -

ri e beau pa_yss de syl phi -

ri er ran_te cheva_le -

Ped.

B. et. 10

- ri - e beau pa - ys de syl - phi -
 - ri - e er - ran - te che - va - le -
 - ri - e que n'ex - tez vous n'exis - tez vous en -
 - con - que n'exis - tez vous n'existez vous en -

cor que n'exis - tez vous ablique n'existez vous en -
 Récit.
 cor mais au jour d'hui quel triste sort et la magie et la fée
 Allegro
 rie esprit on gé - ni - e tout est mort tout est mort tout est mort
 non non non car la femme sans
 ces - se par la russe ou par la dres - se

ra l'enchan-te - res - se l'enchan-te - res se Rei-ne de l'u-ni-
 - vers Rei - de l'u-ni-vers
 oui la fem-me sans ces - se par la ruse où la -
 - dres - se se - ra l'enchan-te - res -
 se Rei-ne de l'u-ni-vers Rei-ne de l'u-ni-



+ 13
 vers
 ff
 retenu.
 à sa grâ - ce a ses
 retenu.
 char mes son sou-ri - re ou ses lar - mes il faut ren - dre les
 ar mes et re ce voir et recevoir ses fers no_tre sorcelle -
 ri - e c'est la coquette - ri - e un regardtendreet fier c'est le -



Ciel et l'Enfer ah

ff

RUE
de
TORCY

oui la femme sans ces - se par la ruse ou la -
dres - se se - ra l'enchanteres -
se Reine de l'univers Reine de l'univ -

- vers

pp

de vant ses grâ - ces et ses

char - mes son doux sou - rire ou bien ses lar - mes cédez cé -
cresc.

- dez rendez les ar - mes ren - dez les ar -

pp

8

mes devant ses grâ - ces et ses char - mes son doux sou-

rire ou bien ses lar - mes cédez cé - dez rendez les

ar -

cres.

ppp

pp

cresc.

RUE
CY
5

ff *pp* *ff*

rendez les ar - mes

f

N° 9.

AIR.

X

Andante.

TRACOLIN.

Dans vos regards cherchant a li_re vos ta_den_ces de ros_si-

PIANO.

pp

RUE DE TORCY 5

gnol je les compromet_tais par mon fatal dé_lire oubliant le b_e_carre assassin du hé-

mol quand vous chantiez en La moi je soufflais en Sol

Allegro.

Dans u_ne Sympho_ni_e pour la bonne harmo_ni_e

rall.

Allegro.

Dans u_ne Sympho_ni_e com_bien est dange_reux com-

pp

- bien est dange_reux pour la bonne harmo_ni_e un flû-

rall.

- tis_te amou_reux un flû_tis_te amou_reux un flû_tiste amou_reux un flû-

rall.

- tiste amou_reux c'est un être biendange_reux c'est un être biendange_reux

rall. *Allegro.*

tou_te clef metait in dif_fé_ren_te hormis

pp

cel - le de vo - tre cœur la tri - ple crocheé - tait trop len -

- te au gré de ma bouil - lan - te ar - deur le chef en vain de lar -

- chet de la te - te et de la voix me dit a - da - gi - o

je vais tou - jours rien ne mar - ré - te

jou_ ant pres - to pres - to presto pres - sis - mo.



jouant pres - to pres - to prestis - si - mo jouant pres

- to prestissi - mo jouant pres - to prestissi - mo presto prestissi -

- mo quel trouble fê - te

je déran - geais tous les mor - ceaux tant c'était

faux tant c'était faux tant c'e - tait faux! dans n - ne sym - pho -



100

BIBLIOTHÈQUE MUNICIPALE DU VILLE DE TORCY
RUE
DE TORCY
PARIS DOMICILE

101

BIBLIOTHÈQUE MUNICIPALE DU VILLE DE TORCY
RUE
DE TORCY
PARIS DOMICILE

102

- rent le tor - rent l'ou - ra - gan
 c'est le tor - rent le grin-ee - ment
 le sif-fle - ment le tremble -
 retenue.
 - ment conve - nez - en la franche - ment conve - nez -
 dim.
 en conve - nez - en dans u - ne Sym-pho -
 retenu.



5

103

ni rien n'est plus dan - ge - reux rien n'est plus dange -
 - reux pour la bonne harmo - ni *rall.* e quan flû -
a Tempo. animé.
 - tiste un flû - tiste amou - reux un flûtiste amou - reux
animé.
 un flûtiste amou - reux c'est un è - tre bien dan - ge -
 - reux un flû - tis te amou - reux un flûtiste amou -
 pp



— feux c'est un è - tre bien dange - reux

un flû - tiste a - mou -

RUE DE TORCY c'est un è -

tre bien dan - ge - reux.

N°10

TRIO FINAL.

CORALINE.

TRACOLN.

BELFLOR.

Allegro.

PIANO.

Ah! tremblez ah! tremblez tremblez tremblez d'un mot j'puis v'econ-

RUE DE TORCY

5

PRÉT à DOMICILE

fond en vain vous dissi - mu - lez vous n'a - vez rien à ré - pondre trem - blez trem - blez

ff

Ah! par - lez ahl parlez parlez par - lez l'on sau - ra bien vous re -

pp

B

poudre dites ce que vous voulez d'un mot je puis vous confondre par lez par-

je lis au fond de votre âme bien tôt vous allez pâlir

B

- lez de pareils soupeons ma-

RUE
TORCY

d'un mot je puis vous confondre en vain vous dis si mu-

B

- da ne vous devriez en rou - gir l'on sau - ra bien vous re - pondre di - tes ce que vous vou-

- lez vous n'aurez rien à ré - pondre ah! tremblez tremblez trem - blez

B

- lez d'un mot je vais vous con - fonde ah! par lez par lez par lez vo -

B

yous ce mot si ter - ri - ble et qui m'accable

adagio. a Tempo

C

Carite - a

B

- ra plus lent. a Tempo.

figu - rante à l'O - pé - ra

B

Ca - ri - te - a fi - gu -

ah! vous pa - lis - sez dé - ja

B

- ran - te à l'O - pé - ra

B: que veut dire mais que veut dire ce la se_no_ra se_no_

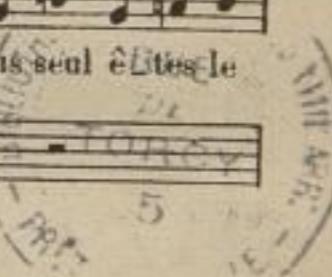
B: ra pour troubler mon mé-na_ge quel qu'un dans la mai_son s'est in_troduit je

B: ga_ge mais j'en aurai rai_son pour dé_jouer les traî_tres il est des moyens

C: Vons seul êtes le

B: sûrs on grille les fe_nê_tres on é_le_ve les murs

B: cresc.



c: traî_tre et j'aides moy_en_s sûrs de tout voir tout con_na_u_tre si

c: hauts que soient les murs moi

B: vous vous

c: ce n'est pas par ma_

B: vous c'est donc par la magie par la sorcel_le_ri_e vraiment je meurs d'_el_

B: cresc.

c: gi_e c'est plus sur cro_vez moi l'int.

B: froi une preuve



c je suis prise ma foi eh! bien que lui dire
 B crois eh! bien eh!

Andante.

c dé si - reuse den'instruire de l'ob-jet qui vous at - tire à l'é-tude j'avais re-
 B bien!

Récit.

c cours enfin il vient à mon se-
 B en-fin



111

c C - cours dans les
 B C ff pp
 C car - tes j'appris à li - - - re pas - sé pré-sent ave -
 B

c niv.
 BEL quelle admi_rable sci_ence quelle admi_rable sci_en_ce je suis en ri -

CORAL

vous en vou - lez Pexpéri -
 eux en ri_eux d'en jou - ir
 rall. a Tempo.

1.2

Allegro.

en - ce vous al - lez vous al - lez fré - mur

**RUE
de
TORCY**

5

CORA:

douce harmo - ni - e tamélo - di - e me rend la vie a - vec l'es -

- poir - qui ma - vengeance dé - já commence il est je pense en mon pou - voir

BELLE

voy -

voici la femme qui vous en flamme c'est cette dame de

ons voyons

cour à cette reine pour qu'on la mène et la pro - mène un servi -

j'ai presque peur

leur c'est vous c'est vous, où le valet de cœur chevalier d'honneur vous voyez bien ejarmantysai

c'est moi

rall. All. moderato.

- queur vous voyez bien que c'est votre bonheur

9002

114

CORA:

mais la promenade est fa... de après quelques tours sur le cours on va prendre un limo-

na de BEL:

non pas jus... au bout de BEL: TORCY 5

satan vient-il à son secours cessez je vous prie cette jonglerie

bout je vous di... rai tout non pas jus... au bout je vous di... rai tout

115

CORA

Dieu quai-je vu fin-fame fin-fame vient à ses pieds de trahir ses ser... ments BELFLOR.

Allegro.

Ah! je suis perdu

B

je suis perdu pardon ma fem... me pardon ma

CORA.

vous pardonner a... près le chât... ti... fem... me

ment je cours de vos a-

RUE DE TORCY 5
BIBLIOTHÈQUE MUNICIPALE
PRÉT À DOMICILE

alz

eresc. dim: pp

mours porter plainte à l'alc - ea - de

pardon arré - tez donc quoi pour une esca-

je veux rompre ce noeud désor - mais dé tes ta ble

- pa - de bats moi plu

pp eresc.

B tot bats moi plu _ tot mais conserve la dot c'est vraiment éton-

dim: pp

c c'est vraiment étonnant il croit à mon ta lent

B - nant un talent aus si grand vous con fond et sur-

il y croit bonnement il y croit bonnement

B - prend tremblant et repen tant je m'incline à pré-

sent tremblant et repen tant je m'incline à pré-



mais trop tard repentant on s'incline à présent tremblant trem-
sent. jem'incline à présent tremblant con-
blant et re-pen-tant il s'in-cline à pré-
fus et re-pen-tant je m'in-cline à pré-
sent sent

sent

Allegro. Mouvement double 2 fois la mesure à $\frac{6}{8}$.
TRACOLIN.
bonjour c'est moi
BELFLOR.
ah! c'est vous entrez
p
je vous dé-range mais qu'entends je qu'en-
done au contraire
pp ff pp
sf > pp
animé.
tends je se querel le ton i ci deux époux c'est é - trange
vous al lez juger ce
animé.



ah! je le veux bien ain_si
 vous allez juger ce_
 qui vous trouble donc i_ci
 vous allez juger ce_
 -ci
 Ah! mosso.
 -ci c'est unifi_dé le
 eh! quoi saurait-
 ci
 pp RUE
 BIBLIOTHÈQUE MUNICIPALE QUAI DE
 TORCY 5
 PRES DE DOMICILE
 elle? ah! ma foi tant pis
 elle a tout appris

CORA.
 pour toujours je quitte
 sa maison mau_dite ma dot me sui
 VPA TRA.
 BEL.
 ah! retenez la ah! retenez la ah! retenez la
 pp
 peu d'indul_gence pour son incons_tan_ce s'il fait pé_ni_ten_ce il
 faut pardon_ner un peu d'indul_gence pour son incons_tan_ce s'il
 un peu d'indul_gence un peu de clé_mence à
 8^a



erese: non pas d'indul - gen - ce non
fait pé - ni - ten - ce il faut pardon - ner un peu d'indul - gen - ce pour
mon incons - tan - ce dai - gnez pardon - ner un peu d'indul - gen - ce un

pas de clé - men - ce a - près cette of - fen - se je dois m'é - loi -
son in - cons - tan - ce s'il fait pé - ni - ten - ce il faut par - don -
peu de clé - men - ce à mon in - cons - tan - ce dai - gnez par - don -

gner je dois m'é - loi - gner je dois m'é - loi - gner je dois m'é - loi -
ner si - len - ce si - len -
ner daignez pardon - ner daignez pardon - ner daignez pardon - ner daignez pardon -

ff

gn - er ou - je dois m'é - loi - gner
ce si - len - ce si - len - ce si - len -
ner dai - gnez me par - don - ner

pp

si - len - ce si - len - ce

si - len - ce si - len - ce

Allø moderato.
(TRACOLIN à BELFLOR.)

vous lui faites vous le serment d'être désormais bien

T
sage bon
BEL:
ah je promets par ser - ment d'être dé_sormais plus sa - ge

pp

T
vous acceptez-vous le serment qu'il vous fait d'être bien

ff

CORA.
j'accepterais ses sermens mais il me faudrait un gage

sage
BEL:
RUE DE TORCY 5 un
un gage



Récit.
un ga - - ge eh! bien eh!

B
gage un ga - - ge

Récit.
All^o. moderato.

bien je serai son ga - rant et je reste en ô - ta - ge pour l'a_ye -

f pp

nir moi je réponds de tout je serai là sans ces - se rappelant sa pro -

vous se_rez là vous se_rez là

mes - se par cet - te manque je

il sera la sans ces - se rappelant ma promes_se

pp



p cresc.

ah! eresez ah! ah!

pres eresez se par cel le main que je presse cédez cédez à nos

par cel le main que je pres - - - - - se cédez cédez à nos

eresez cresc:

X Andante.

ah vous le voulez vous le voulez oui je par-

vœux

vœux

vœux

ff pp ff pp ff pp

donne voyez comme je suis bon ne je veux i ci combler vos



All.

vœux re-le-vez-vous re-levez-vous soyez heu-reux

BEL:

merci merci

All.

TRAC:

de riende rien moi je ne veux que votre

ci agir ain si c'est d'un ami

pp ff pp

bien

dé-sor-mais dans no-tré mé-na ge plus de

guer - ce plus d'o - ra - ge jumais le moin_dre nu -
 CORA: rall:
 grâce à lui tous les trois d'a -
 a - ge n'en viendra trou_bler la paix
 rall:
 cord nous pourrons donc redire encor cet air charmant qui vous plait
 All° moderato.
 tant rall: ah! vous di_rai - je ma -
 moi j'y don_ne mon a_gré - - ment
 rall: pp.



man ce qui cau_se mon tour_men_t de_puis que j'ai vu Ch -
 et votre ac_com_pa_gne_men_t j'ai_me tous deux vous en -
 ten_dre me re_gar_der d'un air ten_dre mon coeur dit à chaque ins -
 ten_dre me jou_er cet air si ten_dre c'est main_te_nant le mo -
 tant peut on vi_vre sans a_man -
 ment fai_sons l'ac_com_pa_gne_men_t
 132



450

Allé

A
B
pon pon pon pon pon pon

B
pon

B
pon

B
pon

B
pon

151

A
B
pon

B
pon

B
pon

B
pon

B
pon

B
cresc.

X

ouï c'est charmant ouï c'est charmant ouï c'est char-
 ouï c'est charmant ouï c'est charmant ouï c'est char-
 pon ouï c'est charmant ouï c'est charmant ouï c'est char-
 eresse:

mant ouï c'est charmant.

mant ouï c'est charmant.

mant ouï c'est charmant.

L'Amour des Plantes

LIBRAIRIE MUNICIPALE DE L'ARR. DE
TORCY
5
PHET A DOMAINE

ff

Thierry F. 1868

Accès à Musique (Documents manuscrits et imprimés)

Access to Music (Handwritten and printed documents)

[https://my.pcloud.com/publink/show?
code=kZn8Fp7ZIQSgaSJO58XWjezbH5pspY1mJk77](https://my.pcloud.com/publink/show?code=kZn8Fp7ZIQSgaSJO58XWjezbH5pspY1mJk77)